

ANNO 1991



ANNO 1991

Aukstās uzkodas

Siļķe ar kartupeļiem Селёдка с картошкой Herring with potatoes	7	Laša tartars ar avokado Тартар из лосося с авокадо Salmon tartare with avocado	11,8
Speķis ar sīpoliem Сало с луком Lard with onion	6,5	Gurķi no mucas Бочковые солёные огурцы Barrel cucumbers	5
Basturma Бастурма Basturma	10,5	Dienvidu sālījumi Южные соления Oriental pickles	13,5
Vārīta mēle Отварной язык Boiled tongue	9	Lavašs ar sieru un zaļumiem Лаваш с сыром и зеленью Lavash with cheese and herbs	9,8
Baklažāni Abhāzu gaumē Баклажаны по Абхазски Eggplant in Abkhazian style	7,5	Svaigu dārzeņu asorti Accopти из свежих овощей Platter of assorted fresh vegetable	9
Baklažāni ar sieru un rieks Баклажаны с сыром и орешкам Eggplant with cheese and nuts			
Baklažāns ar tomātiem Баклажан с помидорами Eggplant with tomatoes	7		
Laša karpačo Карпаччо из лосося Salmon carpaccio	12,5		

Plates

33 25 25 43 Zivju plate Gaļas asorti Vīna plate Siera plate Мясное ассорти Сырное ассорти Винная плата Рыбное ассорти Cold cuts platter Cheese platter Wine platter Fish platter Aukstās uzkodas kompaníjai 2-6 personām

ANNO 1991

Nai Stas uznouas	Karstās	uzkodas
------------------	---------	---------

Karaliskie grauzdiņi Королевские сухари Royal crunches	5,5	Mīdijas ar Parmezānu Мидии под сыром Пармезан Mussels baked with Parmesan	15
Grauzdiņi ar ķiplokiem Сухарики с чесноком Garlic crunches	5,5	Alus uzkodas Пивные закуски Beer snacks	15
Vistas gaļas žuljēns Жульен из курицы Chicken julienne	8	Penovani hačapuri Пеновани хачапури Penovani khachapuri	6
Baraviku žuljēns Жульен из боровиков Mushroom julienne	10	Garneles tempurā Креветки в темпуре Tempura shrimps	14
Hačapuri Adžāru gaume Хачапури по Аджарски Adjarian khachapuri	7,5	Lobio Лобио Lobio	9
Pankūkas			
Plānās pankūkas Тонкие блины Thin pancakes	7	Kartupeļu pankūkas ar lasi Картофельные блины с лососем Potato pancakes with salmon	15
Biezpiena plācenīši Сырники Cottage cheese pancakes	8,5	Kartupeļu pank. ar bekonu Картофельные блины с беконом Potato pancakes with bacon	11
Kartupeļu pankūkas Картофельные блины Potato pancakes	7,5		

ANNO 1991

Salāti

Grieķu salāti Греческий салат Greek salad	8	Bowl ar teriyaki vistu боул с курицей в с. терияки Poke bowl with teriyaki chicken	10
Gaļas salāti ar liellopu gaļu Мясной салат с говядиной Traditional beef salad	8,5	Bowl ar liellopa teriyaki Боул с говядиной в с. терияки Poke bowl with beef teriyaki	13
Garnēļu un mango salāti Салат с манго и креветками Shrimp salad with mango	12	Bowl ar lasi Боул с лососем Poke bowl with salmon	13
Cēzara salāti ar vistas fileju Цезарь салат с куриным филе Chicken Caesar salad	9	Siltie astoņkāju salāti Горячий салат с осьминогом Hot salad with octopus	14
Cēzara salāti ar garnelēm Цезарь салат с креветками Shrimp Caesar salad	12	"Obžorka" salāti Салат обжорка "Obzhorka" salad	9
Mēles salāti Салат из языка Tongue salad	8,5	Siera salāti Сырный салат Cheese salad	8

Zupas

	Zapas	
6	7	7
Vistas zupa	Baraviku zupa	Klasiskā soļanka
Куриный суп Chicken soup	Суп из боровиков Mushroom soup	Классическая солянка Traditional solyanka
8	3	5,5
Харчо из	баранины Суп	s zupa дня f the day

ANNO 1991

.	1	_ 1	•	
Gri	IAT i	Θ	101	71
V)II	$\mathbf{I} \cup \mathbf{U}$			11

Kaukāza jēra gaļas šašliks Кавказский шашлык из барани Caucasian lamb shashlik	18 іны	Jēra ļula-kebabs Люля-кебаб из баранины Lamb lula-kebab	16
Vistas šašliks Куриный шашлык Chicken shashlik	9	Laša steiks vai šašliks Стейк или шашлык из лосося Salmon steak or shashlik	19
Vistas filejas šašliks Шашлык из куриного филе Chicken fillet shashlik	11,5	Skumbrijas šašliks Шашлык из скумбрии Mackerel barbecue	10
Vistas ļuļa-kebabs Куриный люля-кебаб Chicken lula-kebab	11		
Cūkgaļas ribiņas Свиные рёбрышки Pork ribs	10,5		
Cūkgaļas kakla karbonādo Шашлык из свиной шейки с жи Pork shashlik with fat and paprika		• •	
Cūkgaļas kakla karbonāde Шашлык из свиной шейки (ста Pork shashlik (traditional or nostal	ндартный или н	C 2 /	
Grilēta gaļas plate ar kartu Мясная плата гриль с гарниром Grilled meat plate (4 persons)		rsonām) 49	

Mērces

ZP mērce/coyc/sauce	2	Siera mērce/сырный	3,5
Kečups/кетчуп/ketchup	2	coyc/cheese sauce	
Majonēze/майонез/mayo	2	Ķiploku mērce/чесночный coyc/garlick sauce	2,5
Adžika/ аджика /Adjika	3,5	to joy gamen amade	
Meža sēņu mērce/ coyc из боровиков /mushroom sauc	4,5		

ANNO 1991

14

12

Karstie gaļas ēdieni

Steiks "Zelta Pakavs" Стейк «Золотая подкова» Steak "Zelta Pakavs"	24	Nageti ar frī kartupeļiem Наггетсы с картофелем фри Nuggets with french fries	10,8
Tirgoņu gaļa Мясо по купечески Merchant beef	17	Liellopa burgers ar kart. Бургер из говядины с картошкой Beef burger with potatoes	14
Teļa gaļas stroganovs Строганов из телятины Beef stroganoff	17	Vistas burgers ar kart. Бургер из курицы с картошкой Chicken burger with potatoes	10
Jēra gaļas Uzbeku manti Узбекские манты из баранины Uzbek lamb manti	18	Vistas fileja ar mocarellu Куриное филе с моцарелой Chicken fillet with mozzarella	12
Mājas pelmeni Домашние пельмени Homemade dumplings	8,5	Kupāti ar kapostiem Купаты с капустой Kupaty with cabbage	11
Vistas kotletes ar biezeni Куриные котлеты с пюре Chicken cutlets with mashed pota	11,5 toes		
Plovs Плов Plov	9		
Cālis tabakā Циплёнок табака Tobacco chicken	12		
Šnicele ar risi Шницель с рисом Pork schnitzel with rise	12		

ANNO 1991

Karstie zivju ēdieni

Astoņkaji ar biezieni Осьминог с пюре Octopus with smashed potatoes	21	Mīdijas mērcē 1kg Мидии в соусе 1кг Mussels in sauce 1 kg	17
Zeltaina dorada Золотистая дорада Golden dorada	19	Sams ar sparģeļiem Сом со спаржей Catfish with asparagus	16
Asaris cepts tomātos Окунь запечёный в томатах Perch baked in tomatoes	14		

Pastas

9,5	9,5	14
Pasta ar vistas gaļu Паста с курицей Pasta with chicken	Pasta ar Latvijas sēnēm Паста с Латвийскими грибами Pasta with Latvian mushrooms	Pasta ar jūras veltēm Паста с морепродуктами Pasta with seafood

Piedevas

Kartupeli fri Картофель фри French fries	4	Saldā krējumā cepti kart. Запечённая картошка в сливках Baked potatoes in cream	5,5
Kartupeļu daiviņas Картофельные дольки Potato wedges	4	Grilēti dārzeni Обжаренные овощи Grilled vegetables	8,5
Vārīti kartupeļi Отварной картофель Boiled potatoes	4	Kartupeļu biezenis Картофельное пюре Mashed potatoes	5
Rīsi basmati Рис басмати Basmati rice	4,5	Kartupeļi mājās gaumē Картошка по домашнему Home style made potatoes	6

ANNO 1991

Deserti

Ābolu strūdele Яблочный штрудель Apple strudel	7,5
Šokolādes fondants ar saldējumu Шоколадный фондан с мороженным Chocolate fondant with ice cream	8,5
Siera kūka Чизкейк Cheesecake	7,5
Kārtainais deserts Слоёный десерт Layered dessert	6
Saldējuma asorti Ассорти мороженого Assorted ice cream	7
Zemenes ar rumu un saldējumu Клубника с ромом и мороженым Strawberries with rum and ice cream	9
Dienas deserts Десерт дня Daily dessert	7,5

